HERNIEUX

Le réputé Spécialiste du bandage sans ressort ni pelote du Docteur Obrun recevra dans les Cabinets d'application

DE LA

Gde Pharmacie DE PARIS

PLACE GARE, LILLE

Le JEUDI 5 JUILLET

PRIX DE NOS BANDAGES

Enfants	Droit ou gauche (f. anglaise) depuis	9
	Double	20
Cadets	Dr. ou G., à ressort	30
	Double	60
	Dr. ou G., sans ressorts	30
	Double	60
ADULTES	Dr. ou g., à ressort, peau diable	20
	Double	40
	Dr. ou g., à ressort basane	70
	Double	110
	Dr. ou g., sans ressort, peau diable	50
	Doublé	80
	Dr. ou g., marque « Lorau ».	90
	Double	120

DÉMONSTRATION
sur demande et sans engagement des réputés
BANDAGES " VICTORIA "
sans ressort et sans pelote

APPAREIL N° 26	90
APPAREIL N° 36	130
« VICTORIA » APPAREIL N° 40	175
« VICTORIA » APPAREIL N° 40 avec pelotes spéciales	220
« VICTORIA » APPAREIL N° 40 avec poche et pelotes	295

GRAND CHOIX de BANDAGES A RESSORT et SANS RESSORT

Bandages à ressort *" Sécuritas "*
SIMPLE ..... depuis 40 fr.
DOUBLE ..... » 70 fr.

Bandages sans ressort *Le Perfect*
SIMPLE ..... depuis 60 fr.
DOUBLE ..... » 75 fr.

Bandages à ressort *" Extra "*
SIMPLE ..... depuis 15 fr.
DOUBLE ..... » 25 fr.

Bandages sans ressort *" Loret "*
SIMPLE ..... depuis 20 fr.
DOUBLE ..... » 30 fr.

Douleurs de Femmes

Presque toutes les femmes sont exposées, depuis la formation, à souffrir du ventre. La fonction ovarienne apporte un trouble mensuel de la circulation tel qu'il se traduit souvent par de nombreux états très douloureux. Des affections diverses et parfois fort dangereuses proviennent de cette même cause : **Hémorragies, Métrites, Pertes blanches, Hémorroïdes, Varices, Phlébites, Fibrômes, Règles douloureuses, excessives ou insuffisantes, Retour d'âge avec ses vertiges, Etourdissements, Migraines, Névralgies, Neurasthénie, Congestions.**

Toutes ces affections et les cruelles douleurs qu'elles imposent aux femmes, disparaissent avec une cure de

MÉNOVARINE

Composée de principes extractifs végétaux, sélectionnés, vivants, renforcés par un catalyseur, elle guérit toutes les maladies veineuses, les troubles de la circulation et les états congestifs de la fonction ovarienne. Prescrite depuis dix ans dans tous les Hôpitaux de Paris et par le Corps médical, la cure de Ménovarine n'a jamais connu d'insuccès. Dans toutes les pharmacies : 14 fr. 85 le flacon et Laboratoires de la Ménovarine à Jeumont (Nord).

L. SERRE

A. LOUAGE
Constructeur-Spécialiste
56-58, Rue de Lille
ROUBAIX
Téléphone 318.37

TONDEUSES DE GAZON
à main, à poney et à moteur
Outils de Jardinage
Tracteurs Marchand
AFFUTAGE
REPARATIONS

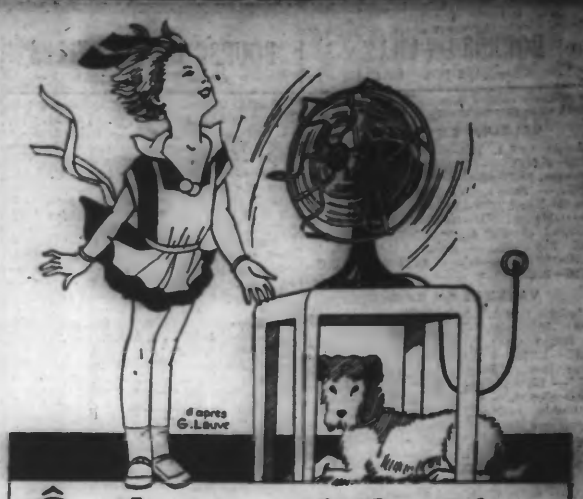
Rayon Photographique PRIBA

A tout acheteur d'un film

La Grande Pharmacie de PARIS
Place de la Gare, LILLE

offre un développement gratuit

Confiez-lui vos travaux d'amateur
Faites-y vos achats



Ô doux zéphyr !..

Pendant les chaleurs accablantes d'été, vous jouirez d'une fraîcheur bienfaisante et d'un bien-être idéal avec le

Ventilateur électrique

Calor

garanti sans parasites

Vous l'entendrez à peine ; il fonctionne en silence. Il est en calorine moulée et d'un très bel effet décoratif : quatre couleurs au choix, ailettes chromées

PRIX avec super-cordon à partir de . . . **92 fr.**

En vente chez les électriciens et dans les grands magasins
Votre meilleure garantie : 6 millions de Calor en service
Notice descriptive franco sur demande

Calor.

TOUS LES APPAREILS MENAGERS « CALOR » sont en démonstration et en vente chez

Eugène CAMPÉ 89 bis, Gde-Rue, ROUBAIX Tél. 357.03
Le plus grand stock de la région

Prenez soin de votre dentition

Le DENTOL, eau, pâte, poudre, savon, est un dentifrice à la fois souverainement antiseptique et doué du parfum le plus agréable. Créé d'après les travaux de Pasteur, il est tout particulièrement recommandé aux fumeurs. Il laisse dans la bouche une sensation de fraîcheur très persistante.

Dentol

Le DENTOL se trouve dans toutes les bonnes Maisons vendant de la Parfumerie et dans toutes les Pharmacies.

CADEAU Pour recevoir gratuitement et franco un échantillon de DENTOL il suffit d'envoyer à la Maison FRÈRE, 19, R. Jacob, Paris, son adresse exacte et bien lisible en y joignant la présente annonce du Journal de Roubaix

NOVOL UNE MINUTE DE SOMMEIL permet extraction sans piqûre et sans douleur.
CLINIQUE DENTAIRE MOUSSALLI, D., rue du Collège, Rx
CLOTURE ANNUELLE - REOUVERTURE 6 AOUT
Permanence tous les jours pour rendez-vous et renseignem

BAS ET CHAUSSETTES
COMMERÇANTS — FORAINS — REVENDEURS
avant d'acheter voyez et comparez les articles et les prix de la
Maison E. FARVACQUE 49, rue de l'Alouette, 49 ROUBAIX 22873

ASSUREZ-VOUS AUX MEILLEURES CONDITIONS
FAITES VERIFIER VOS POLICES par **OMER BAAS**
5, Grande-Place, 5, ROUBAIX (Tél. 355.88). 44037

LITTORAL BELGE
Accepte quelques enfants de 5 à 10 ans. Soins maternels. — L. COULIER, Secrétaire Communal, à WESTENDE. 81645

ECOLE DE COIFFURE spécialiste diplômée, 20 ans expérience 73, r. de Tourcoing. T. 1812 Tz

Toiles à Matelas
RIDEAUX. Prix les plus bas
En confiance voyez Nestor Wilde 41, r. Cloche. Tg. 41500

Machines à Ecrire
LOCATION - OCCASIONS
BROOKS, 44, r. des Fabricants, Roubaix. Tél. 329 65. 42002

BOUTEILLES A VIN
à 0.15, 25, rue Thiers, à Tg 45928

JE DEBARRASSE
les greniers proprement. Linge, chiffons, vêtements, ustillages, meubles, tapis, objets et toutes sortes de bricoles. Angèle, 184 rue Constantine, Roubaix.43999

La Panne - Ostende
en autocar confortable. Départ jeudi 5 juillet et samedi 7 juillet. Inscriptions :
Lannoy : Tricoit et Cie, Gde-Place ;
Roubaix : Bd Gambetta, 94 ;
Tourcoing : rue des Anges, 1 ;
Lille : Café de la Presse, Gde-Place. 44011

COUPONS AU POIDS
TOUS TISSUS AU METRE
A PARTIR DE 10 METRES
en Unis et Fantaisie
IMPRESSION D'ALSACE
Soie - Coton - Laine
Delannoy - Ziegelmeyer
28, rue de l'Hospice, 28
ROUBAIX
MAISON ALSACIENNE
Toujours très assortie 8[illegible]

BEURRE
EXTRA FIN de table garanti pur, 12 francs le kilo. Cohs 4 kgs 500, 9 kgs 500 et grosses quantités. — Madame Coudray d'Hangest, Propriétaire à Lottinvue-du-Désert (I.-et-V.) 7[illegible]

SOIERIES
Impressions Nouvelles
sur crêpes Chine; Georgette, toiles de Soie; Lots de coupes
MAISON F. GAMBY de LYON
Dépôt : 54, rue Basse LILLE. 41262

MAROQUINERIE
Sacs, Pochettes. Vente des jolis Sacs maroquin, croco, etc., à toute offre acceptable jusqu'au 5 juillet seulement. Maison SERVEVAY, 12, rue de la Gare, Roubaix Dès à présent BRADERIE à l'intérieur du magasin. 31497

Meubles et Salons
AU MOINS CHER
EMILE D' COULOMBIER
7, rue de Lannoy, Rx

HALLE FLIPO
(près Halles Centrales)
PARTICIPATIONS POUR :

Beurre extra fin, 500 gr.	8.50
Café extra, 500 gr.	8.00
Café extra fin, 500 gr.	9.00
Petits jambons exq., id.	12.00
Langues fumées, 500 gr.	14.00
Véritable Chester, 500 gr.	9.50
Biscuits ext., 500 gr. 5 et	6.00

A LA FILEUSE
25 rue Watt, 55, ROUBAIX (Epeule)
GRANDE VENTE RECLAME
MAILLOTS de BAIN
de marque
Homme - Dame - Enfant
PRIX EXCEPTIONNELS
Quantité limitée

Vends d'urgence
mon cabinet de travail gothique flamboyant. Affaire unique. Ecr. Z.Z.T. au journal. 19883d

DEPART FORCE
Chambre à coucher acajou et buffet style Louis XV. Adresse au bureau du journal. 19303d

— DETTES —
M. VERSTRAET Octave, domicilié à Wasquehal, informe le public qu'à partir de ce jour il ne reconnaîtra plus les dettes que pourrait contracter sa femme, née Justine ELRICHT. 0d

BOIS A BRULER
très sec, 10 fr. les 100 kgs. Stè Jaune, 165, Bd Fourmies, Rx. 44062d

MONSIEUR X...
ayant besoin de réaliser, vend à des prix dérisoires bibliothèques, salles à manger noyer et chêne. Visibles: 29, boulevard de Paris, à Roubaix. 44061d

RECHERCHE
petit mobilier de maison et chambres garnies. Ecr. initiales T.D.V. au journal. 81694d

FUSIL DE CHASSE
à vendre, calibre 16, précision, grande portée. Adr. au journal. 19847d

BEAUX PLANTS DE POIREAUX
5 verres à vendre à 25 fr. LECLERCQ, 185, rue de Lille, à Roncq, de 16 à 20 h. 81702d

MACHEFERS
Production régulière de mâchefers à céder. Ecrire aux init. D.O.O. bur. du journal. 81676d

BILLARDS RUSSES
Belle occasion à toute offre acceptable. Vend aussi poêlement avec la recette. - JANSSENS, 12, rue de l'Ouest, Rx. 44046d

Laveuse Moderne
pour grande famille ou petit hôtel, système à tambour, neuve, avec moteur, modèle ayant été exposé Foire de Lille. Occasion 1.000 fr. 124, boulevard Descat, Tourcoing. 81674d

Occasions - Meubles
Chambre avec lavabo, 650 fr. Salle à manger chêne, 675 fr. Canapé, 150 fr.; Guéridon ovale, 145 fr. Table, 30 fr. Lit, divan-lit, lavabo, 275 fr. Rue de Lannoy, 179, Rx. 44065

A vendre. Occasions
Escarguse, 2 batteurs, mélangeur, boisdeuse, lavabo double cuvette (conviendrait coiffeur), feu continu, bureau américain, grandes tables pour lainier, feu électrique, presse à copier, coffre-fort. S'adresser : 19, rue du Parc, Roubaix, les 4, 5 et 6 juillet, ou écrire Benoist, 15, avenue Dron, à Tg. 19292d

Excursions Angleterre
SANS PASSEPORT
8 JUILLET
TOURCOING aux plages anglaises, 150 fr., comprenant transport, visites des villes, petit déjeuner, déjeuner.
8 ET 15 JUILLET
TOURCOING A LONDRES
155 fr. comprenant transport, visite de Londres, petit déjeuner, déjeuner.
S'adr. E. Farenty, 48, rue de Lille, Tourcoing. Tél. 1025 643674

CUISINES MODERNES
CREDENCE 220 fr.
Le plus grand choix, bas prix. GALERIES MAMAN LOUISE 179, rue de Lannoy. T. 325.06, Rx. On fait les échanges. 44054

LAVEUSES
Occasions neuves, ayant servi démonstration Foire de Lille, 300 et 400 fr. avec moteur. A saisir de suite. 66, rue de l'Espérance, Roubaix, ou 124, Bd Descat, Tourcoing. 81545

J'achète bons prix
Meubles, linge, machines à coudre, mobiliers complets, costumes hommes. Débarras greniers. Avar: de vendre; voyez Delmotte, 143 rue Collège, Rx. 24987

L'OFFICE DES RECHERCHES
120 rue des Postes, Lille renseigne avant mariage, sur dot, conduite, santé, famille, etc. Preuve d'inconduite par surveillance discrète. ENQUETE sur successions, lettres anonymes et toutes AFFAIRES DE FAMILLE exigeant tact, habileté et ABSOLUE DISCRETION 22490

Vieux Journaux
A vendre, vieux journaux bien propres et bien rangés, mis en paquets de 10 kilos.
Par paquet de 10 kilos : 50 centimes la kilo.
Par 100 kilos : 40 centimes le kilo.
S'adresser : 23, rue du Collège, Roubaix. 656

VOIES URINAIRES - GYNECOLOGIE
MALADIES DE PEAU - GLANDES **Rayons X**
Lundi, Mardi, Jeudi, Vendredi, de 7 à 11 h. et de 15 à 19 h.
Assurances Sociales Dr CASTEL 52, r. du Curoir, ROUBAIX

MALADIES SECRETES
Guérison complète. - Traitement par malade chez lui. - M. VERJAEGHE, Docteur de l'Université de Lille, Pharmacien, Place du Trichon, ROUBAIX. - Ouvert dimanches et fêtes jusqu'à midi (Men Sprecht Vlaamsch). 4[illegible]

MUSIQUE

BON PIANO
d'occasion à vendre bas prix. Rue des Arts, 72, Roubaix. 25d

BASSE (marque Cousmon) 2 cons, si b. et ut, à vendre 200 fr. Rue Cuvier, 44, cour Tilleul, 2, Roubaix. 19306d

T. S. F.

T.S.F. - Pick-Up
Dépannage et réparations. Pertes de toutes marques. Prix forfaitaire. S'adr. ou écrire : rue Basse-Masure, 106, Rx. 19214

POSTE 4 Lampes
et CHARGEUR 200 fr. Rue La Fontaine, 47, Wasquehal, Bl.-S.

AVIS DIVERS

CULTIVATEUR
des environs de Roubaix désire s'entendre avec laitier pour une certaine quantité de lait. Adr. au bureau du journal. 19322

PERDU LUNDI après-midi MONTRE - BRACELET dame, souvenir famille, entre rue Chevreul et Parc Barbieux. Rapporter bonne récompense, 2, rue Constantine, Croix. 19806d

— MARIAGE —
Monsieur seul, avoir 100.000 fr. désire connaître demoiselle ou veuve sans enfant de 50 à 60 ans, situation en rapport. Ecr. init. V.V.T. au journal. 19619d

LAINES FILÉES
Suis acheteur tous lots soldes ou hors cours, écru ou teint. Faire offre 40, boulevard de Fourmies, à Roubaix. 19275

JOLIE MACHINE A COUDRE état neuf, tête rentrante, à vendre bas prix. Rue Cornot, 234, Wattrelos (Leboureur), tram B.

BEAU LANDAU
à vendre d'occasion. 41, place de la Victoire, à Tg. 64369d

Coxyde - La Panne
Tous les dimanches, lundis, jeudis et samedis. — Renseignements et inscriptions :
Café Jules Delmotte, Grand'Place, Tourcoing.
Café V. Equinet, 181, Grande-Rue, Roubaix.
Café Paul Devred, 119 bis, rue de l'Alma, Roubaix. 44063

BELLE SALLE A MANGER ET CHAMBRE A COUCHER à vendre. Bonnamy, 95, rue du Château, à CROIX. 8583d

La Panne - Coxyde
les 8, 14, 15, 16. S'inscrire : 5, rue du Moulin, Roubaix. 1, rue des Ogiers, Roubaix. 1, rue Jean-Jaurès, Croix. 19313

PROMENADES-VILLEGIATURES
STATIONS THERMALES

TOURCOING
AU BON ACCUEIL Repas à 4 fr., 7 fr. 50, 10 fr. Menu copieux. Cuisine soignée. 48, rue de Guisnes, à 3 min. Gare et Place (Tél. 669). 27652

LE GRAND AIR DES ARDENNES
Pour les vacances de vos enfants et jeunes filles : PENSION DE FAMILLE de 20 à 25 fr. français tout compris, d'après âge et chambre. - Quatre repas soignés. Boisson gratuite. - Jeux, promenades, tennis, excursions. — Demandes notice aux Demoiselles HENRARD, à VILLE par Hamoir-sur-Ourthe (B.)

MONDORF-LES-BAINS
GRAND DUCHÉ DE LUXEMBOURG
TRAITEMENT DES MALADIES
du FOIE et de la VÉSICULE BILIAIRE de l'INTESTIN et de la NUTRITION
(Goutte, diabète, obésité, constipation chronique, rhumatisme, anaphylaxies).
Du 1er Mai au 15 Juin : CURE A FORFAIT
Ses Féeries et Galas en plein air — Ses Feux d'artifice Pêche. — Parc de 36 ha. — Tir aux pigeon. art.
Demander tarifs et renseignements à l'Administration de MONDORF - ETAT
Grand Hôtel Autner, 110 chamb., pens. depuis 45 fr. belges
Hôtel du Grand Chef, rég. pension depuis 70 fr. belges
Palace Hôtel, rég. pension depuis 70 fr. belges.
Hôtel Terminus rég. pension depuis 45 francs belges (113

Pour vos Voyages de Noces et de Vacances
ADRESSEZ-VOUS EN CONFIANCE, AU
NORD-VOYAGES, 66, rue des Stations, Lille
DEMANDEZ SES DIVERS ITINERAIRES pour TOUTES REGIONS avec prix comprenant toutes les dépenses. 41289
Téléphone 39.62 Lille

Villégiatures - Bains de mer

Maisons recommandées :

PLAGES FRANÇAISES

MALO-TERMINUS (Leffrinckoucke)
HOTEL DE LA PLAGE Pension compl. 30 fr. (54 Tél. n° 1 Leffrinckoucke.

MARDYCK-PLAGE (Nord)
VACANCES Pour enfants 8 à 12 ans, dans famille honorable. Prix modéré. Vie de famille. - Ecrire LYONE, Route des Dunes. (319

LE TOUQUET-PARIS PLAGE
ALEXANDRA Près mer et forêt. - Conf. - Pension dep. 50 fr. Cond. séj. (306

PLAGES BELGES

St-IDESBALD-LA PANNE
APPARTEMENT 5 pièces, tout confort, eau courante, linge et argenterie. — 72, Digue de Mer. Tél. La Panne 33. (309

COXYDE-BAINS
Hôtel-Pension *Providence* 88, Avenue de la Mer. Tél. 46. - Tout confort moderne Toutes chambres donnant sur rue. Prix modérés. (46

MIDDELKERKE
Pension Henriette Près mer et Kursaal. — Amis français, avant de vous engager, votre intérêt est de nous demander nos prix. (320

BLANKENBERGHE
ROYAL PIER HOTEL DIGUE DE MER - Tél. 72. Prix modérés. (77

CARLTON HOTEL. Tél. 442. Dern. confort. 110 chamb. Lift. Pens. compl. A.P. 35 fr. H^es sais. 45 fr. Dem. prosp. ill. 1[illegible]

BYRRH
VIN GÉNÉREUX AU QUINQUINA

SERVICES D'AUTOBUS

ROUBAIX — CAMPHIN

par BAILLY - WILLEMS - BAISIEUX

Départs de Camphin-Croquelaine : 5.55, 8.50, 11 h., 13 h., 16 h., 18 h. 05, 19.55. — Départs de Roubaix (Bd Gambetta, près rue de Lannoy) : 6.40, 8 h., 10.15, 12.10, 15 h., 17.15, 19.10, 20.45, jusque Lannoy seulement. — Départs de Lannoy : 5.20, 6.55, 8.15, 10.20, 12.25, 15.15, 17.30, 19.25.

Dimanches et fêtes : Départs de Roubaix : 6 h. 45, 8.15, 9.45, 11.15, 12.45, 15 h., 16.30, 18 h., 19.30, 21 h. — Départs de Camphin : 7 h. 30, 9 h., 10.30, 12 h., 14.15, 15.45, 17.15, 18.45, 20.15, 21.45. — Le matin départ de Lannoy pour Roubaix à 6 h. 45. Le soir départ de Camphin pour Lannoy, à 21 h. 45.

LILLE — COMINES

— ALLER —
Départs Grand'Place à COMINES (Nord)
6 h., 8.30, 13.15, 17.15
Dimanche seulement :
10.15, 15 h., 19.15, 22.15

— RETOUR —
Départs face sortie Gare LILLE
7 h. 30, 11 h., 15, 16 h., 18.15
Dimanche seulement :
9 h. 25, 14 h. 10, 21 h. 30

Le trajet se fait par Sainte-Marguerite, Le Chien, Wambrechies, Marquette, La Madeleine, Lille. - Durée du parcours: 45 min.

CAMPHIN — BAISIEUX — LILLE

par Baisieux, Chéreng, Anstaing, Ascq, Annappes, Mellemme, Lille. — Départ de Camphin-Croquelaine : 5.50, 8.50, 7.50, 9.50 12.55, 16.45, 18.30. - Dimanches et fêtes : 7 h., 8.00, 10.00, 12.00, 13.00, 15.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 21.00, 22 h. — Retour départ de Lille Gare : 6.50, 8.50, 12.10, 15.45, 17.30, 17.40, 18.30, 19.15. - Les dimanches et jours fériés : 7 h., 9 h., 11 h., 12 h., 14 h. 16 h., 17 h., 18 h., 19 h., 20 h., 21 h.

TOURCOING Hôtel Ville - LA MARLIERE Mouscron

HORAIRE. — Semaine (Durée du trajet : 11 minutes)

Départs de Tourcoing : 5.55, 6.09, 6.14, 6.34, 6.36, 6.52, 7.10, 7.38, 7.50, 8.10, 8.50, 9.50, 10.10, 10.50, 11.30, 11.50, 12.05, 12.10, 12.15, 12.35, 13.50, 14.30, 15.10, 15.50, 16.35, 16.45, 17.10ca, 17.20, 17.25ac, 17.35, 17.46ca, 17.51, 18.05ca, 18.15, 18.30ca, 18.35, 18.50ca, 19.05, 19.35, 20.15.

Départs de La Marlière : 5.46, 5.56, 6.03, 6.13, 6.25, 6.29, 6.40, 6.50, 7.10, 7.30, 7.50, 8.10, 8.30, 9.10, 9.50, 10.30, 11.10, 11.30, 12.00a, 12.15a, 12.50a, 13.40, 14.10, 14.50, 15.30, 16.10, 16.25, 17.05, 17.22ca, 17.35, 17.46ca, 17.51, 18.05ca, 18.15, 18.30, 18.05ca, 19.20, 19.55, 21.35. — G. Samedi seulement. - Sp. Sauf samedi.

Dimanches et Fêtes. — Départs de Tourcoing : 7.30, 8.10, 8.50, 9.30, 10.10, 10.50, 11.30, 12.10, 12.50 ; ensuite : toutes les 20 minutes, à l'heure 10-30-50 jusqu'à 21.50 ; puis : 21.47.

Départs de La Marlière : 7.50, 8.30, 9.10, 9.50, 10.30, 11.10, 11.50, 12.30, 13.10 ; ensuite : toutes les 20 minutes à l'heure 10-40-50 jusqu'à 21 h. 50 ; puis : 22 h. 05 — A la Marlière correspondance avec les tramways belges vers Mouscron.

BERCK - LILLE - ROUBAIX par Montreuil, Hesdin, Saint-Pol, Béthune

Berck-Plage, place de l'Eglise, 7 h., 16.30, 17.45 ; Rang-du-Fliers, 7.10, 16.40, 17.55 ; Montreuil, Gd'-Place et Hôtel Bellevue, 7.35, 16.55, 18.10 ; Hesdin, Gd'Place, 9 h., 17.30, 19.45 ; St-Pol, Place de l'Eglise, 8.20, 18 h., 19.15 ; Bruay, place Cercle, 9 h., 18.20, 19.45 ; Béthune, Faubourg Saint-Fry, 9.15, 18h.45, 20 h. ; La Bassée, Grand'Place, 9.40, 19.10, 20.35 ; Fournes, Mairie, 9.50, 19.20, 20.55 ; Haubourdin, Place du Marché, 10.05, 19.35, 20.50 ; Lille, Place des Chasseurs le Drient, 10.30, 20 h., 21.15 ; Roubaix, Place de la Liberté, 10.50, 20.20, 21.35. — Roubaix, 6.35, 16.10 ; Lille, 6.45, 16.50 ; Haubourdin, 7.10, 16.55 ; Fournes, 7.23, 17.10 ; La Bassée, 7.35, 17.20 ; Béthune, 8 h., 17.45 ; Bruay, 8.15, 18 h. ; Saint-Pol, 8.45, 18.30 ; Hesdin, 9.15, 19 h. ; Montreuil, 9.45, 19.50 ; Rang-du-Fliers, 10.05, 20.05 ; Berck-Plage, 10.15, 20 h.

Vélos, 2 fr. Enfants, ½ tarif de 5 à 8 ans. Bagages à main gratuits. Gros colis tenus suivant poids et encombrement. Réduction en semaine aux voyageurs de commerce sur présentation de la carte professionnelle. — Lille-Berck : aller, 26 fr. ; aller et retour, 45 fr. - Roubaix-Berck : aller, 30 fr. ; aller et retour, 52 fr. - Béthune-Berck : aller, 22 fr. - Saint-Pol-Berck : aller, 15 fr.

WERVICQ-SUD — LILLE

Départ de Wervicq, (Douanes). Semaine : 7 h. 10, 13.15, 17.30. Dimanches et jours fériés : 8 h. 10, 9.35, 13.15, 19.35. — Retour : Départ de Lille (face sortie gare). Semaine : 11 h. 10, 16.45, 18.45. — Dimanches et jours fériés : 9 h. 00, 11.10, 18.35, 21 heures.

Tournai — Mont de l'Enclus — Renaix

par Kain, (Obigies, Rocq (Station), Mérbines (Place), Pottes (Place), Bossemaisons (Pont à l'Haye), Bossemaisons (Place), Orroir, Amougies, Russeignies, Renaix.

Départ de Tournai : (en semaine) 6 h. 20, 14.30, 19.40. — (Le Dimanche) : 8.50, 14.30, 20.30. — Le dimanche à partir du 1er juin, départ supplémentaire de Tournai à 11 h. jusqu'au Mont de l'Enclus.

Retour départ de Renaix : (en semaine) : 6 h. 40, 12.40, 17 h — (Le Dimanche) : 6 h. 40, 12.40, 16.40. — Du 1er juin au 16 septembre, départ supplémentaire d'Hennaffe le dimanche à 18 h. 30 — Du Mont de l'Enclus : à 16 h

Herseaux — Mont de l'Enclus — Renaix

par Dottignies, Barrière, Espierres, Melchin, Bossuyt, Autryve Avelghem, Escanaffles Orroir, Amougies, Russeignies Renaix. — Départ d'Herseaux (en semaine) : 6 h. 20 14.20, 19.40. — (Le Dimanche) : 8 h. 20, 14.30, 20.30. — Du 1er juin au 16 septembre : départ supplémentaire d'Herseaux le dimanche à 6 h. 30, 11 h., jusqu'au Mont de l'Enclus.

Retour : départ de Renaix (en semaine) : 6.40, 12.40, 17 h — (le Dimanche) 6 h. 40, 12.40, 16.40. — Du 1er juin au 16 septembre, départ supplémentaire d'Hennaffe le dimanche à 18 h 30 — Du Mont de l'Enclus : à 16 h

LA FESTINGUE — HERINNES et Retour

par Hérbin (douane), Hérbin (Station), Rotembourg, Peronne, Mérbines (Station). Départ de La Festingue à 6 h. 05, 8 h. 15, 10 h. 20, 12 h., 13 h. 55, 18 h., 19 h. 35 ; le dimanche Dronckaert, chauffeur, arrêté du tram à Peronne : au Café de la à 21 h. 25. — Retour : départs d'Hérinnes 5 h. 50, 7 h. 30, 9 h. 05, 12 h., 14 h. 15, 16 h. 45, 18 h. 45 ; le dimanche à 20 h. 20 Pour renseignements s'adresser : La Festingue chez Dronckaert, ou au conducteur.

L'INDICATEUR OFFICIEL DES AUTOBUS DE BELGIQUE VIENT DE PARAITRE

Il est publié sous le haut patronage de M. le Ministre des Transports et sous le patronage de la Société Nationale des Chemins de Fer Vicinaux. Cette intéressante publication démontre le formidable développement de l'autobus en Belgique et par ces temps de crise, où beaucoup laissent leur voiture au garage, les aide à gagner facilement et rapidement de ces endroits qui, jadis, étaient considérés comme le bout du monde.

On s'abonne, en versant 15 fr. 50 au compte chèques 126-141. Trois éditions par an, plus des éditions complémentaires relatives aux nouvelles lignes. — Administration : 64, rue Henry-Wafelaerts, à BRUXELLES.

HERSEAUX — TOURNAI

Prendre l'autobus Herseaux Courtrai. - Départ d'Herseaux (Douane) : 6 h. 50, 9 h. 10, 12 h., 16 h. 20, 19 h. Changer à Espierres. Départ d'Espierres (Barrière de Fer) : 7 h. 15, 9 h. 50, 13 h. 20, 16 h 40, 19 h. 45. — Retour : départ de Tournai (Gare) : 8 heures, 10 h. 40, 14 h. 20, 17 h. 55. — Changer à Espierres. Départ d'Espierres (Barrière de Fer) : 8 h 40 11 h 15 15 h 10 18 h 50

MOUSCRON — COURTRAI et Retour

Départ de Mouscron (Gare) : 7 h. 05, 8.45, 10.05, 11.35, 13 h. 14.30, 15.45, 17.15, 18.50. Dernier départ à 20 h. [illegible] Aelbeke. — Retour : départ de Courtrai (Faubourg de Tournai) : 8 h. 05, 9.35, 10.45, 12.10, 13.50 15.10, 16.30, 18.15, 19.50 (jusque Aelbeke). — Service supplémentaire le dimanche et les jours fériés. - Mouscron : 8 h. 05, 9.35, 10.45, 12.10, 13.50, 15.10, 16.30, 18.10, 19.30, 21 h., 22 h (jusque Aelbeke). - Courtrai : 7 h. 10, 8.45, 10.05, 11.35, 13 h., 14.30, 15.45, 17.15, 18.50, 20 15 22 h. 22 h. (jusqu. Aelbeke

HERSEAUX — COURTRAI

Pour aller à Dottignies, à Espierres, Croyton, Belleghem et Courtrai, un autobus part tous les jours de la Douane Herseaux, aux heures suivantes : 7 h. matin, 9 h. 10, 12 h., 14 h. 15, 17 h. soir, et le dimanche et jours fériés dérogation spéciale. Retour de Courtrai : le 1er le matin à 6 h., puis à 8 h. 25, 10 h. 30, 2 h. 40, 6 h. Les dimanches et jours fériés départs à 8 heures.

COURTRAI — TOURNAI

par Belleghem, Croyton, Espierres, Wareghem, Anseghem, Rumegies-Chin, Frasnes. — Départ de Courtrai (Gare) : 7 h. 30, 9 h. 50, 12 h. 50, 14 h. 10 Les dimanches, départ à 8 h. 30 — Retour : départ de Tournai (Gare) : 8 h. 15, 10 h. 40, 14 h. 15, 17 h. 50. — Les dimanches, départ à 10 h.